

# PHILIPS

Безжичен звучник  
TAS5000E



## Упатство за користење

Регистрирајте го вашиот производ и добијте поддршка на:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# Содржина

|   |                          |   |
|---|--------------------------|---|
| 1 | Важно                    | 2 |
|   | Безбедност               | 2 |
|   | Грижа за вашиот производ | 3 |

|   |                         |   |
|---|-------------------------|---|
| 2 | Вашиот безжичен звучник | 4 |
|   | Што има во кутијата     | 4 |
|   | Преглед на звучникот    | 4 |

|   |                                 |   |
|---|---------------------------------|---|
| 3 | Да почнеме                      | 5 |
|   | Полнење на вградена батерија    | 5 |
|   | Батерија што може да се промени | 6 |
|   | Вклучено/Исклучено              | 6 |

|   |                                                |   |
|---|------------------------------------------------|---|
| 4 | Репродуцирај од Bluetooth уреди                | 6 |
|   | Поврзете го звучникот со вашиот Bluetooth уред | 6 |
|   | Bluetooth индикатор                            | 7 |
|   | Контрола на репродукција                       | 7 |
|   | Контролен телефонски повик                     | 7 |

|   |                           |   |
|---|---------------------------|---|
| 5 | Auracast™                 | 8 |
|   | Auracast™ предавател      | 8 |
|   | Auracast™ приемник        | 8 |
|   | Спарување за стерео режим | 8 |

|   |                          |   |
|---|--------------------------|---|
| 6 | Други карактеристики     | 9 |
|   | Прилагодување на светло  | 9 |
|   | Слушајте надворешен уред | 9 |

|   |                                                       |    |
|---|-------------------------------------------------------|----|
| 7 | Апликација Philips Entertainment                      | 10 |
|   | Преземање на апликација                               | 10 |
|   | Спарување на апликацијата со вашиот Bluetooth звучник | 10 |
|   | Контрола на звук                                      | 11 |
|   | Светлосен ефект                                       | 11 |
|   | Контрола на извор                                     | 11 |
|   | Општи поставки                                        | 12 |
|   | Упатство за корисникот                                | 13 |

|   |                          |    |
|---|--------------------------|----|
| 8 | Информации за производот | 13 |
|---|--------------------------|----|

|   |                      |    |
|---|----------------------|----|
| 9 | Решавање на проблеми | 14 |
|   | Општо                | 14 |
|   | Bluetooth            | 15 |

|    |                                       |    |
|----|---------------------------------------|----|
| 10 | Забелешка                             | 15 |
|    | Усогласеност                          | 15 |
|    | Грижа за животната средина            | 15 |
|    | Забелешка за заштитена трговска марка | 16 |

# 1 Важно

## Безбедност

### Важно упатство за безбедност

- Проверете дали напонот на напојувањето одговара со напонот на задната или долната страна од единицата.
- Звучникот не смее да биде изложен на капење на течност или прскање.
- Не ставајте работи врз звучникот кои може да предизвикаат опасност (на пр. садови со течност, запалени свеќи).
- Уверете се дека има доволно слободен простор околу звучникот за да има вентилација.
- Користете го звучникот безбедно во средина со температури помеѓу 0°C и 40°C.
- Користете само приклучоци и додатоци наведени од производителот.
- Не го изложувајте производот на течности ако не е отстранет кабелот. Не го изложувајте производот на вода додека се полни. Може да дојде до трајно оштетување на звучникот или изворот на напојување. Хемикалии, сол или „страни честички“ во базенот или океанот може да ги оштетат воодотпорните заптивки или да ја оштетат површината на конекторот со тек на време доколку не се исплакнат по употреба. По истекување или испирање со течност, не го полнете звучникот додека не биде целосно сув и чист. Полнење на влажен звучник може да го оштети.

### Мерки за претпазливост за батерија

- Има опасност од експлозија ако батеријата е неправилно заменета. Да се замени само со ист или еквивалентен вид.
- Батерија (комплетот батерии или батеријата што е инсталирана) не смее да се изложува на прекумерна топлина, како што е сонце, оган или слично.
- Батерија на екстремно високи или ниски температури при користење, чување или транспорт и низок воздушен притисок на висока надморска висина може да доведе до опасност за безбедноста.
- Не ја менувајте батеријата со несоодветен тип така што ќе ја наруши заштитата (на пример некои типови на литиум батерии).
- Ако батеријата се фрли во оган или во топла печка, или ако механички се крши или сече може да доведе до експлозија.
- Изложувањето на батеријата во средина со екстремно високи температури или со екстремно низок воздушен притисок може да доведе до експлозија или протекување на запалива течност или гас.

## Грижа за вашиот производ

- Користете само микрофибер ткаенина за чистење на производот.
- Имајте предвид дека вашиот уред содржи вградени литиум батерии. Капацитетот за полнење на литиум батериите ќе се намали со тек на време поради нивната карактеристика за самопразнење.  
**За да обезбедиме долг век на батеријата на вашиот уред, ние препорачуваме полнење на вградената литиум батерија до околу 50% на секои 6 месеци кога уредот не се користи.**



### Предупредување

- Никогаш не го отстранувајте куќиштето на звучникот.
- Никогаш не им ставајте лубриканти на деловите од звучникот.
- Ставете го звучникот на рамна, цврста и стабилна подлога.
- Никогаш не го поставувајте звучникот врз друга електрична опрема.
- Користете го звучникот само во затворен простор. Чувајте го овој звучник подалеку од вода, влага, и предмети полни со течност.
- Чувајте го овој звучник подалеку од директна сончева светлина, отворен оган или топлина.
- Ризик од експлозија ако батеријата се замени со погрешен вид.

## 2 Вашиот безжичен звучник

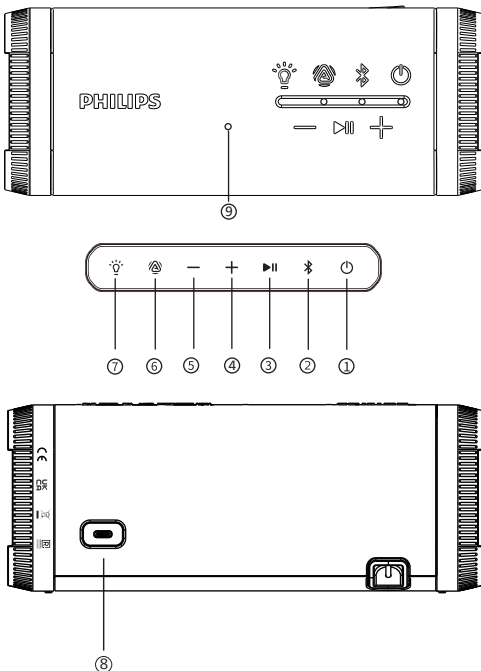
Ви честитаеме што го купивте и ви посакуваме добредојде во Philips!  
За целосно да ја искористите поддршката што ја нуди Philips, регистрирајте го вашиот производ на [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Што има во кутијата

Проверете ја и утврдете содржината на вашето пакување:

- Звучник (прикачено ремче)
- USB кабел
- Кратко упатство / лист со информации за безбедност / гаранција

### Преглед на звучникот



- ① Вклучете го или исклучете го звучникот
- ② Притиснете и држете за да влезете во режим на спарување или да го исклучите поврзаниот Bluetooth уред
- ③ Пуштете или паузирајте ја аудио репродукцијата / Одговорете или одбијте повик
- ④ Зголемете ја гласноста
- ⑤ Намалете ја гласноста
- ⑥ - Притиснете за влезете / активирате повторно скенирање во режим на Auracast™ приемник  
- Притиснете двапати да влезете / излезете од "TWS" режим  
- Притиснете и држете 3 секунди за да активирате / деактивирате Auracast™ режим на пренос
- ⑦ Прилагодете го режимот на светло
- ⑧ USB-C отвор за полнење  
Наполнете го надворешниот уред  
Поврзете ги надворешните аудио уреди
- ⑨ **Микрофон**

## 3 Да почнеме

Секогаш следете ги упатствата од овој дел според редоследот.

### Полнење на вградена батерија

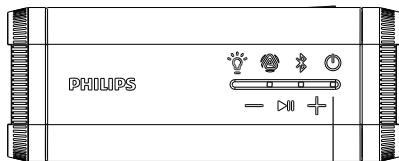
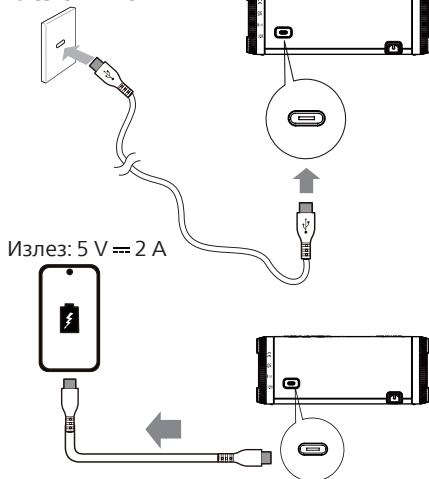
Звучникот има вградена батерија што се полни.

#### Забелешка

- Наполнете ја целосно вградената батерија пред користење.

Поврзете го USB-C приклучокот на звучникот во штекер (5 V = 3 A) со користење на USB кабел.

Влез: 5 V = 3 A



Напојување LED

- ↳ Кога се полни звучникот, LED индикаторот за полнење светнува црвено.
- ↳ Кога звучникот е целосно наполнет, LED индикаторот за полнење се исклучува.
- ↳ Кога нивото на батерија е помало од 20 %, ќе слушнете гласовна најава еднаш на секои 60 секунди.
- ↳ Кога нивото на батерија е помало од 2 %, звучникот ќе се исклучи.



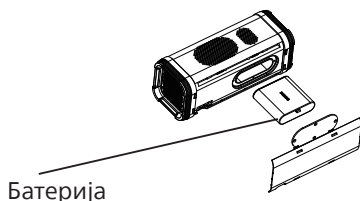
#### Внимание

- Ризик од оштетување на звучникот! Проверете дали напонот на напојувањето одговара со напонот на задната или долната страна од звучникот.
- Ризик од струен удар! Кога ќе го извлечете USB кабелот, секогаш вадете го кабелот од штекер. Никогаш не го повлекувајте кабелот.
- Користете само USB кабел што е назначен од производителот или што се продава со овој звучник.

## Батерија што може да се промени

Отстранете ја платнената навлака на задниот дел за да дојдете до делот за батерии.

Отворот за батерија е обезбеден со шrafoви кои може да се отстранат за лесно да се замени батеријата.



Се однесува само за батерија Philips TACR5002BA/00.

## Вклучено/Исклучено

Притиснете  за да го вклучите звучникот.

↳ Ќе слушнете гласовно известување.

За да го исклучите звучникот, притиснете  повторно.

↳ Ќе слушнете гласовно известување.



### Забелешка

- Звучникот автоматски ќе се исклучи ако нема аудио сигнал од Bluetooth/Auracast/USB во рок од 15 минути.

## 4 Репродуцирај од Bluetooth уреди

### Поврзете го звучникот со вашиот Bluetooth уред

Со звучникот, може да уживате во аудиото од вашиот Bluetooth уред.



### Забелешка

- Уверете се дека функцијата Bluetooth е овозможена на вашиот уред.
- Максималното растојание за спарување на звучникот и вашиот Bluetooth уред е 30 метри (99 стапки).
- Чувајте го подалеку од други електронски уреди кои може да предизвикаат попречување.

- Притиснете  за да го вклучите звучникот. Автоматски ќе влезе во Bluetooth режим на спарување со сино светло што трепка бавно. Исто така може да притиснете и држите  за да влезе во Bluetooth режим на спарување.
- Вклучете Bluetooth и изберете **"Philips S5000E"** во списокот на Bluetooth на вашиот уред за спарување.
- Пуштете аудио на вашиот Bluetooth уред за да почне со стриминг на музика.

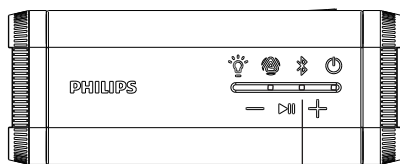
## Bluetooth индикатор

| LED индикација | Bluetooth статус |
|----------------|------------------|
|----------------|------------------|

|                  |                         |
|------------------|-------------------------|
| Трепка сино бргу | Подготвено за спарување |
|------------------|-------------------------|

|                   |                                                 |
|-------------------|-------------------------------------------------|
| Трепка сино бавно | Повторно се поврзува со последниот поврзан уред |
|-------------------|-------------------------------------------------|

|             |          |
|-------------|----------|
| Трајно сино | Поврзано |
|-------------|----------|



Bluetooth LED

## Контролен телефонски повик

▶|| Притиснете за да одговорите или завршите повик  
Притиснете и држете за да одбиете повик

—/+ Прилагоди јачина на звук

## Контрола на репродукција

### За време на репродукција на музика

Притисни за да паузира или да продолжи со репродукција.

▶|| Притиснете двапати за да ја репродуцира следната песна.  
Притиснете трипати за да ја репродуцира претходната песна

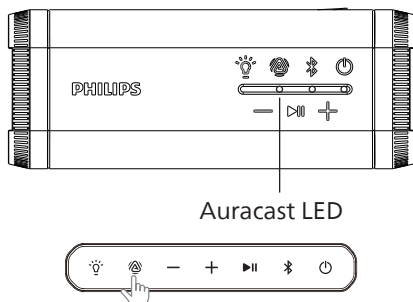
Притиснете кратко за да намалите/зголемите едно ниво на гласност

—/+ Притиснете и држете за континуирано да ја намалите/зголемите гласноста



## 5 Auracast™

Користете **Auracast™** за да го спарите со друг S5000E звучник за стерео (TWS), да примате преноси од други, или започнете сопствен пренос до други компатибилни звучници.



### Auracast™ предавател

Стандардната поставка за Auracast™ пренос на производот е **Public** (некодирани пренос). Може да изберете **Personal** (кодирани пренос) и да поставите лозинка во **Philips Entertainment апликација => General Settings => Auracast™ Broadcaster**.

1. За да започнете пренос, притиснете и држете  3 секунди или во **апликацијата Entertainment** изберете **Setup PartyLink mode** во **General Settings**. Auracast™ LED на производот свети виолетово (Public) / килибарно (Personal), и ќе слушнете сигнален звук.
2. За да го прекинете преносот, притиснете и држете  3 секунди повторно или изберете **Unlink** во апликацијата. Auracast™ LED се исклучува, и ќе слушнете сигнален звук.

### Auracast™ приемник

1. За да барате пренос, притиснете  или одете во апликација Entertainment за да го префрлите **Auracast™ Receiver** во **Source control**. Auracast™ LED свети цијан/светло сино, и ќе слушнете сигнален звук.

Звучникот автоматски ќе ги бара блиските емитувања на Auracast™ и ќе се поврзе со некодираните емитувања со најсилен сигнал.

2. За да излезете од пренос, притиснете и држете  3 секунди или префрлете се на друг извор во апликација.

### Спарување за стерео режим

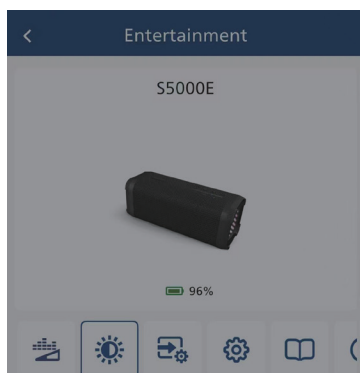
Два идентични безжични звучници (Philips S5000E) може да се спарат еден со друг за стерео звук.

1. За почеток, звучникот што е поврзан со вашиот Bluetooth уред ќе се користи како примарен звучник. Двапати притиснете  на двата звучника, ќе слушнете сигнален звук и Auracast LED трепка бело додека се спаруваат и свети розово кога ќе се поврзе.
2. Во стерео режим, сите операции се синхронизирани помеѓу двата звучника. Може да контролирате репродукција, да ја прилагодите јачината на звукот, и да го промените режимот на светло од кој било звучник.
3. За да излезете, притиснете двапати  на кој било звучник.

## 6 Други карактеристики

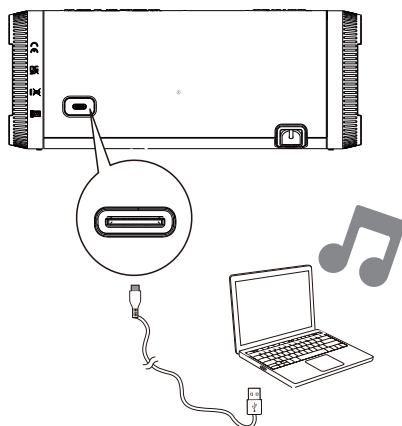
### Прилагодување на светло

Притиснете  на звучникот или преку  на апликацијата за да ги контролирате светлосните ефекти.



### Слушајте надворешен уред

Користете кабел USB-C до USB-A (не се вклучени во пакетот) за да го поврзете производот со вашиот лаптоп или уред. Звучникот автоматски ќе се префрли на репродукција преку USB. Ако не се префрли, може рачно да изберете 'Philips S5000E USB' на вашиот уред или во рамки на апликацијата.

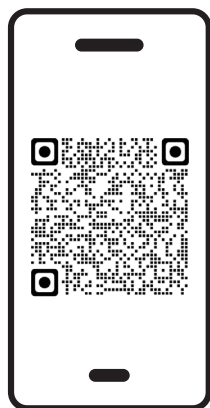


# 7 Апликација Philips Entertainment

Нашата практична придружна апликација ви овозможува да изберете извор, да ја контролирате репродукцијата и Баст+, да менувате различни режими на светлина, да го проверите полнењето на батеријата и друго. Дополнително, PartyLink режимот во самата апликација, овозможува лесно поврзување со други звучници Auracast™ за уште подобар звук.

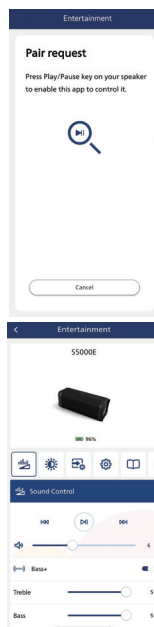
## Преземање на апликација

Скенирај го QR кодот/притисни го копчето „Преземи“ или барај „Philips Entertainment“ во Apple App Store или Google Play за да ја преземеш апликацијата.



[philips.to/entapp](https://philips.to/entapp)

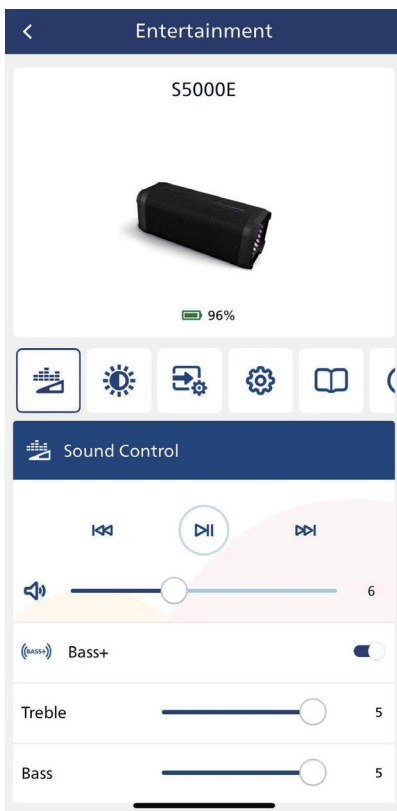
## Спарување на апликацијата со вашиот Bluetooth звучник



- 1 Отворете ја апликацијата Philips Entertainment на вашиот мобилен уред, притиснете 'Add device +' за да го откриете Philips S5000E. Уверете се дека Bluetooth е овозможен на вашиот мобилен уред.
- 2 Кога ќе ја поврзете апликацијата со вашиот звучник за првпат, ќе биде побарано од вас да ја спазите апликацијата со вашиот звучник. Притиснете ►► на вашиот звучник за да го потврдите поврзувањето на апликацијата.

Штом звучникот ќе се поврзе со апликацијата Entertainment, може да уживате во дополнителните функции и да ги поставите тие што ви се омилен.

## Контрола на звук

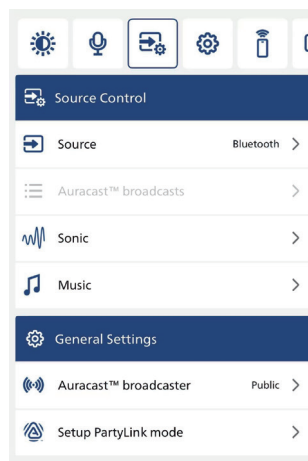


## Светлосен ефект



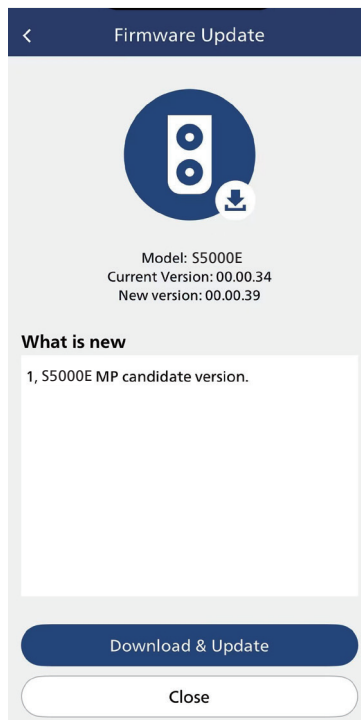
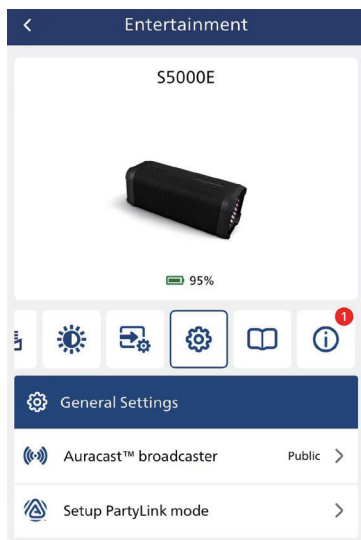
## Контрола на извор

Притиснете ја иконата  на апликацијата за да изберете  Bluetooth / Auracast receiver / USB  Relaxation / Concentration / Masking Generative / Ambient / Nature

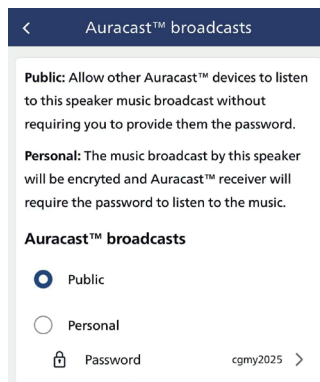


## Општи поставки

Со  може да забележите дек аима нов фирмвер за надградба.



## Auracast™ преноси



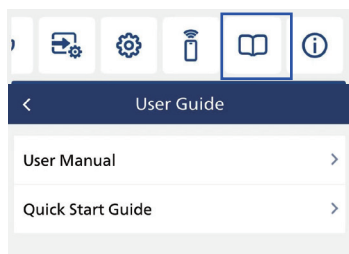
## Поставете PartyLink режим

За да купите повеќе S5000E или други звучници од Philips (поддржува Auracast™) за да уживате во PartyLink, следете ги чекорите во Апликацијата и може лесно да ги спарите заедно.



## Упатство за корисникот

Поминете со прст преку менито со икони кон лево додека не ја најдете иконата . Притиснете ја за да го проверите упатството за корисникот и брзиот водич за повеќе информации како да го користите овој звучник.



# 8 Информации за производот



### Забелешка

- Информацијата за производот е предмет на промена без претходно известување.

## Општи информации

|                          |                |
|--------------------------|----------------|
| Полнење преку USB-C      | 5 V — 3 A      |
| Вградена литиум батерија | 5200 mAh       |
| Димензии (Ш x В x Д)     | 242x96,5x95 mm |
| Тежина (главна единица)  | 1,05 kg        |
| Амбиент на работа        | 0°C - 40°C     |

## Звучник

|                               |                                                                                |
|-------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|
| Излезна моќ (RMS)             | 35 W<br>Звучник со средна фреквенција: 25 W THD 10%<br>Високотонец 10 W THD 1% |
| Одговор на фреквенција        | 65 Hz - 10 kHz                                                                 |
| Сооднос на сигнал и шум       | >82dB                                                                          |
| Импеданса                     | 4Ω                                                                             |
| Максимална влезна моќ         | 35 W                                                                           |
| Драјвер со средна фреквенција | Д54*Ш95mm                                                                      |

## Високотонец

|                        |                |
|------------------------|----------------|
| Одговор на фреквенција | 3 kHz - 20 kHz |
| Импеданса              | 8Ω             |
| Драјвер                | 31*45mm        |
| Пасивни радијатори     | 2              |

## Bluetooth

|                                   |                                              |
|-----------------------------------|----------------------------------------------|
| Bluetooth верзија                 | 5.4                                          |
| Опсег на фреквенција              | 2402 ~ 2480 MHz                              |
| Максимална моќ на трансмисија     | ≤10dBm                                       |
| Компатибилни профили на Bluetooth | Поддржува A2DP/AVRCP/HFP                     |
| Bluetooth домет                   | отворен простор Bluetooth до 30m, TWS до 10m |

# 9 Решавање на проблеми



### Предупредување

- Никогаш не го отстранувајте куќиштето на звучникот.

За да ја задржите важечка гаранцијата, никогаш не се обидувајте сами да го поправате звучникот.

Ако се соочите со проблеми при користење на овој звучник, проверете ги следните работи пред да побарате сервис. Ако проблемот не се реши, одете на веб-страницата на Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)).

Кога контактирате со Philips, осигурете се дека звучникот е во близина и достапни се бројот на модел и сервискиот број.

## Општо

### Не се вклучува

- Уверете се дека звучникот е целосно наполнет.
- Уверете се дека USB приклучникот од звучникот е правилно поврзан.
- Како карактеристика за штедење на енергија, звучникот автоматски се исклучува 15 минути откако нема да прими радио сигнал.

### Нема звук

- Прилагодете ја јачината на овој звучник.
- Прилагодете ја јачината на поврзаниот уред.
- Уверете се дека вашиот Bluetooth уред е во рамки на работниот режим.

### Звучникот не реагира

- Рестартирајте го звучникот.

## Bluetooth

**Квалитетот на аудиото е лош после поврзување со уред овозможен од Bluetooth**

- Bluetooth приемот е лош.  
Поместете го уредот поблизу до звучникот или отстранете ги пречките помеѓу нив.

**Не успеа да најде [Philips S5000E] на вашиот Bluetooth уред за спарување**

- Притиснете и држете  3 секунди за да влезете во режим на спарување на Bluetooth, а потоа обидете се повторно.

**Не може да се поврзе со вашиот Bluetooth уред**

- Функцијата Bluetooth на уредот не е овозможена. Проверете во упатството за користење на вашиот уред за да дознаете како да ја активирате оваа функција.
- Звучникот не е во режим на спарување.
- Овој звучник е веќе поврзан со друг уред на кој е овозможен Bluetooth. Исклучете и обидете се повторно.

## 10 Забелешка

Кои било промени или модификации направени на овој уред кои што не се изречно одобрени од MMD Hong Kong Holding Limited може да го понишат овластувањето на корисникот да ја користи опремата.

## Усогласеност



Со ова, TP Vision Europe B.V. изјавува дека производот е во согласност со основните барања и другите соодветни одредби од RED Директивата 2014/53/EU и UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No 1206. Може да ја најдете изјавата за усогласеност на [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## Грижа за животната средина

**Отстранување на вашиот стар производ и батерија**



Вашиот производ е дизајниран и произведен со материјали од висок квалитет и компоненти кои може да се рециклираат и повторно да се користат.



Овој симбол на производот значи дека производот е опфатен со Европската Директива 2012/19/EU.





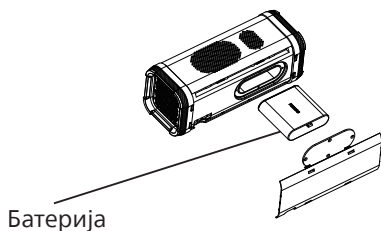
Овој симбол значи дека производот содржи батерии опфатени со Европската регулатива (EU) 2023/1542 кои не може да се фрлаат со вообичаениот отпад од домаќинствата.



Симболот покажува еднонасочен напон (DC напон)

Информирајте се за локалниот систем за одделно собирање на електрични и електронски производи и батерии. Следете ги локалните правила и никогаш не го фрлајте производот и батериите со вообичаениот отпад од домаќинството. Правилното отстранување на стари производи и батерии помага да се спречат негативните последици по околината и човековото здравје.

### Отстранување на интегрирана батерија.



Само за цели на илустрација

## Забелешка за заштитена трговска марка



Bluetooth® логотипот и логоата се регистрирани заштитени трговски марки што ги поседува Bluetooth SIG, Inc. и какво било користење од MMD Hong Kong Holding Limited е според лиценца. Другите заштитени трговски марки и трговски имиња се тие на нивните соодветни сопственици.



Логотипот Auracast™ и логоата и заштитените трговски марки што ги поседува Bluetooth SIG, Inc. и секое користење на таквите знаци од MMD Hong Kong Holding Limited е според лиценца. Другите заштитени трговски марки и трговски имиња се тие на нивните соодветни сопственици.



Be responsible  
Respect copyrights

Изработката на неовластени копии на материјали заштитени со авторски права, вклучувајќи компјутерски програми, датотеки, емисии и аудио снимки, може да претставува кршење на авторските права и да се смета за кривично дело. Оваа опрема не смее да се користи за такви цели.



Спецификациите се предмет на промена без известување.

Philips и Philips Shield Emblem се регистрирани заштитени трговски марки на Koninklijke Philips N.V. и ние ги користиме според лиценца.

Овој производ е произведен од и се продава во надлежност на MMD Hong Kong Holding Limited или некоја од нивните подружници, и MMD Hong Kong Holding Limited е гарантор во однос на овој производ.

TAS5000E\_00\_UM\_MK\_V1.0

